

1701159410040  
# 46/ 50  
3 2 021 3:40PM;

## CILINDRO COMANDO FRENI IDRAULICI E SERVOFRENO - MATRE-CYLINDRE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES ET SERVO FREIN -

Tav. 31

HYDRAULIC BRAKES MASTER CYLINDER AND SERVO UNIT - HAUPTBREMSZYLINDER UND BREMSKRAFTVERSTÄRKER

Tav. 31

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4115451		3			Anello di tenuta cilindro	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
2	4270741		1			Anello di tenuta p.stantuffo	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
3	4340484		1	A		Cilindro com.idraulico freni completo	Matre-cylindre ass.	Cylinder assy., master	Hauptbremszylinder kpl.	
	4373437		1	B		Idem	d°	Do.	Do.	
	4394959		1	E		Idem	d°	Do.	Do.	
4	980848		1			Cuffia cilindro com.freni	Capuchon	Dust guard	Schutzbalg	
5	16104111		2			Dado fiss.cilindro com.freni	Ecrou	Nut	Mutter	
6	16100811		3			Dado fiss.servofreno	Ecrou	Nut	Mutter	
7	4185496		2			Distanziale p.appoggio anello elastico	Entretoise	Spacer	Ring	
8	4340338		2			Connessione attacco raccordo	Connexion	Connection	Leitung	
9	4241217		2			Molla richiamo stantuffo	Ressort rappel	Spring, return	Feder	
10	4241218		2			Molla premi anello valvola	Ressort	Spring	Feder	
11	16137521		2			Vite fiss.cilindro	Vis	Bolt	Schraube	
12	4340335		2	F		Raccordo alimentaz.cilindro	Raccord	Connector	Stutzen	
	4394550		2	E		Raccordo alimentaz.cilindro	Raccord	Connector	Stutzen	
13	4122836		2			Rosetta p.vite arresto porta anelli elastici	Rondelle	Washer	Scheibe	
14	4166234		1			Rosetta p.molla circuito lato flangia	Rondelle	Washer	Scheibe	
15	10519601		4			Rosetta tranciata fiss.cil.	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	4290052		1	C		Servofreno completo	Servo-frein ass.	Servo unit assy.	Bremskraftvertärker kpl.	
	4269615		1	D		Servofreno completo	Servo-frein ass.	Servo unit assy.	Bremskraftvertärker kpl.	
17	10516670		3			Rosetta el.fiss.servofreno	Rondelle	Washer	Scheibe	
18	12646701		3			Rosetta fiss.servofreno	Rondelle	Washer	Scheibe	
19	4122835		2			Vite arresto porta anelli el.	Vis	Screw, stop	Arretierschraube	

+ A (fino a vettura n.4695) (jusqu'à voiture n.4695) (up to car No.4695) (bis Wagen Nr.4695)

+ (Modif., Änd.11/1977)

31/1

CILINDRO COMANDO FRENI IDRAULICI E SERVOFREMO - MÄTRE-CYLINDRE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES ET SERVO FREIN -

Tav. 31

HYDRAULIC BRAKES MASTER CYLINDER AND SERVO UNIT - HAUPTBREMSZYLINDER UND BREMSKRAFTVERSTÄRKER

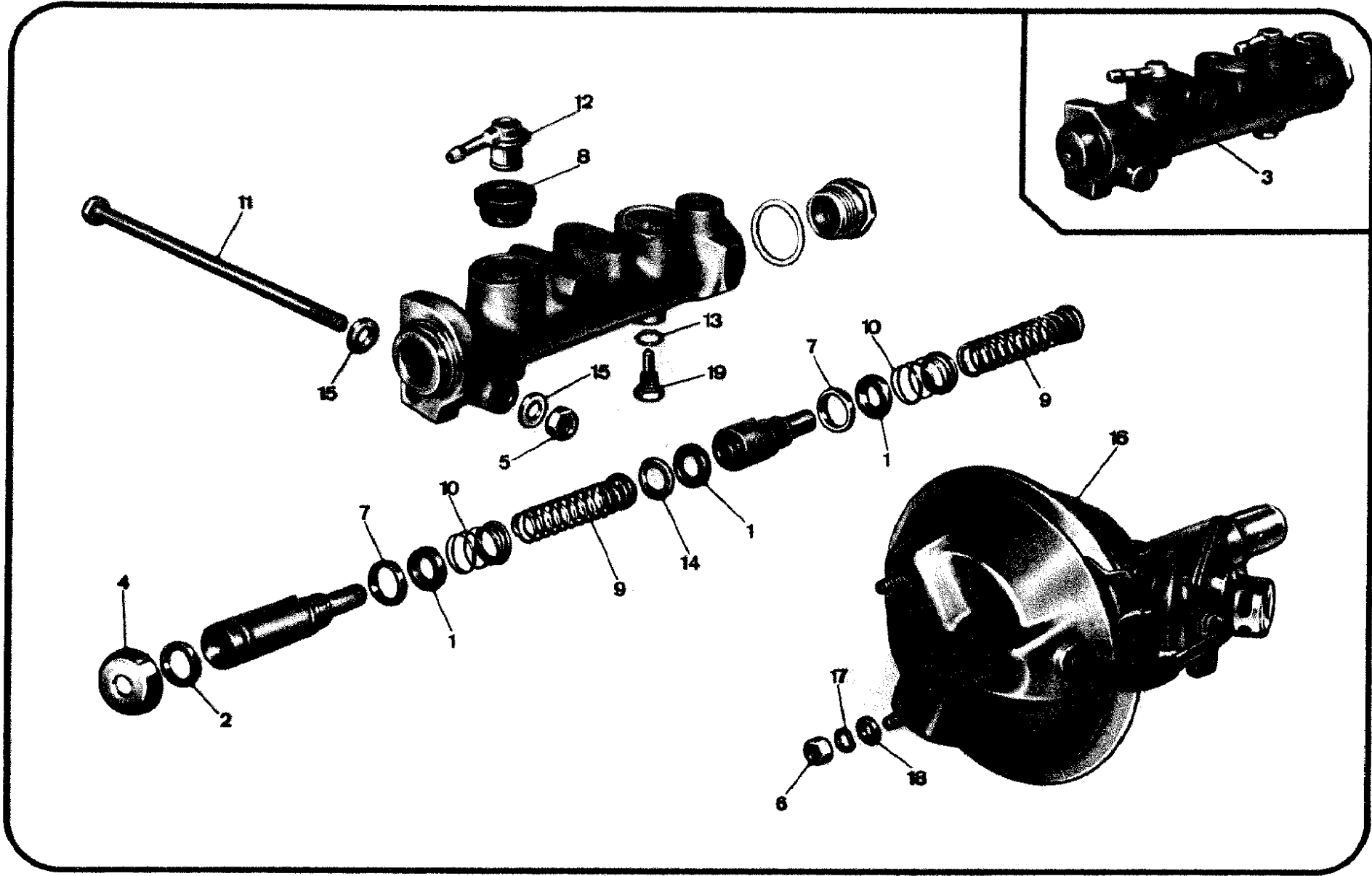
Tav. 31

N.	N. Ord.	Origine od'ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
+ B	(da vettura n.4696 a n. )					(de voiture n.4696 à n. )		(from car No.4696 to No. )		(ab Wagen Nr.4696 bis Wagen Nr. )
C	(fino a vettura n. )					(jusqu'à voiture n. )		(up to car No. )		(bis Wagen Nr. )
D	(da vettura n. )					(de voiture n. )		(from car No. )		(ab Wagen Nr. )
+ E	(da vettura n. )					(de voiture n. )		(from car No. )		(ab Wagen Nr. )
+ F	(fino a vettura n. )					(jusqu'à voiture n. )		(up to car No. )		(bis Wagen . )

CILINDRO COMANDO FRENI IDRAULICI E SERVOPRENO - MAÎTRE-CYLINDRE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES ET SERVO FREIN -  
HYDRAULIC BRAKES MASTER CYLINDER AND SERVO UNIT - HAUPTBREMSZYLINDER UND BREMSKRAFTVERSTÄRKER

Tav. 31

Tav. 31



# 49/ 50

1701159410040

3 2 021 3:40PM